

38 (IV). Проблемы восстановления разоренных районов, не включенных в доклады Временной подкомиссии по экономическому восстановлению разоренных районов

*Резолюция от 28 марта 1947 года
(документ E/407)*

Экономический и Социальный Совет принимает к сведению факт, подчеркнутый в докладе Комиссии по вопросам экономики и занятости¹, а именно, что Северная Африка и Эфиопия включены в круг деятельности Временной подкомиссии по экономическому восстановлению разоренных районов;

полагает, что чрезвычайно важно, чтобы Объединенные Нации уделили должное внимание одновременно всем районам, разоренным в результате войны;

предлагает Генеральному Секретарю, с согласия и по требованию соответствующих правительств и управлений, произвести обследование на местах проблем восстановления Эфиопии и других разоренных районов, не включенных в доклады Временной подкомиссии по экономическому восстановлению разоренных районов, и представить доклад Экономическому и Социальному Совету на его ближайшей сессии о мерах, необходимых для быстрого восстановления.

39 (IV). Прекращение деятельности Временной подкомиссии по экономическому восстановлению разоренных районов

*Резолюция от 28 марта 1947 года
(документ E/407)*

Экономический и Социальный Совет постановляет, что, ввиду распределения работы Временной подкомиссии по экономическому восстановлению разоренных районов между другими комиссиями, работа этой Комиссии должна быть прекращена.

40 (IV). Вопросы статистики и Всемирный статистический конгресс

*Резолюция от 29 марта 1947 года
(документ E/409)*

Экономический и Социальный Совет принимает к сведению доклад первой сессии Статистической комиссии и

решает:

Экономический и Социальный Совет, принимая во внимание рекомендацию Статистической комиссии относительно координации деятельности Объединенных Наций и специализированных учреждений в

¹ Документ E/250, стр. 25 (английский и французский текст).

области статистики, в целях собирания, анализа и распространения статистических сведений,

предлагает. Генеральному Секретарю докладывать периодически на сессиях Статистической комиссии о результатах, достигнутых в выработке административных актов, методов и соглашений, при помощи которых может быть достигнуто эффективное сотрудничество между Объединенными Нациями и специализированными учреждениями в области статистики. Первый доклад должен быть представлен на второй сессии Статистической комиссии, причем в этот доклад должны быть включены следующие пункты:

a) исчерпывающий перечень всех видов деятельности и потребностей в области статистики различных органов Объединенных Наций, специализированных учреждений и межправительственных организаций, которые считаются, согласно статье 57 Устава, специализированными учреждениями;

b) степень возможного дублирования, частичного или полного, этих видов деятельности и потребностей;

c) предполагаемое распределение главных функций по собиранию и опубликованию статистических данных в различных специализированных областях между специализированными учреждениями и Статистическим бюро Объединенных Наций, принимая во внимание соглашения, достигнутые между специализированными учреждениями и Объединенными Нациями;

d) меры, принятые в целях координации собирания и опубликования этих статистических данных, вместе с предполагаемыми способами достижения дальнейшей координации;

e) предложения, касающиеся мероприятий по собиранию и опубликованию статистических данных, необходимых для задач, имеющих международный характер и недостаточно осуществленных статистическими средствами Объединенных Наций или специализированных учреждений;

f) степень осуществления соглашений, существующих между Объединенными Нациями и специализированными учреждениями, относительно статистического обслуживания. Доклад должен указать на затруднения, если таковые имели место, в проведении в жизнь соглашений, а также на те средства, которые должны применяться для устранения подобных затруднений.

Экономический и Социальный Совет,

принимая во внимание точку зрения Статистической комиссии относительно функций, которые должны принять на себя неправительственные международные организации, заинтересованные в развитии статистики,

предлагает Генеральному Секретарю в развитии отношений с неправительственными организациями, заинтересованными в статистических данных и поставленными в консультативную связь с Экономическим и Социальным Советом, руководствоваться принципами, установленными Статистической комиссией и в особенности рассмотреть желательность

а) устранения дублирования в статистических программах и деятельности этих организаций, с одной стороны, и Объединенных Наций, с другой стороны;

б) принятия ответственности за такие виды статистической деятельности, которые более соответствуют задачам Объединенных Наций, чем задачам неправительственных организаций.

Экономический и Социальный Совет,

принимая во внимание рекомендацию Статистической комиссии относительно желательности созыва Всемирного статистического конгресса,

решает созвать в Вашингтоне, округ Колумбия, в сентябре 1947 г. Всемирный статистический конгресс с ограниченной программой общих заседаний, причем особое внимание будет обращено на статистическую деятельность Объединенных Наций, специализированных учреждений и неправительственных организаций;

приглашает членов Объединенных Наций принять участие во Всемирном статистическом конгрессе и назначить в состав делегаций надлежащее число выдающихся статистиков их стран;

приглашает специализированные учреждения, межправительственные учреждения и заинтересованные неправительственные организации принять участие в Конгрессе путем делегирования должностных лиц, ответственных за статистическую деятельность своих учреждений, и путем координации во времени и в месте сроков их собственных статистических заседаний с датой Всемирного статистического конгресса;

предлагает Генеральному Секретарю

а) принять меры к тому, чтобы соответствующие должностные лица Объединенных Наций приняли участие в Конгрессе;

б) разослать заранее повестку дня Конгресса, чтобы дать возможность Организации определить состав своих делегаций;

с) войти в контакт с представителями организаций, предполагающих назначить свои статистические совещания в то же время, что состоится Всемирный статистический конгресс, а также принять ряд других мер, которые он найдет необходимыми и желательными, в связи с созывом Конгресса.

Экономический и Социальный Совет,

принимая с удовлетворением во внимание рекомендации Статистической комиссии относительно ее программы по разработке системы международной стандартной индустриальной классификации,

уполномочивает Статистическую комиссию пригласить в индивидуальном порядке не более семи экспертов для работы совместно с Комитетом по индустриальной классификации, установленным Комиссией, по выработке предложений о системе стандартной индустриальной классификации.

Экономический и Социальный Совет,

принимая во внимание рекомендации Статистической комиссии относительно неопубликованных статистических документов Лиги наций,

предлагает Генеральному Секретарю

а) принять меры к опубликованию следующих технических трудов, исполненных под руководством Комитета статистических экспертов при Лиге наций:

I) измерение национального дохода и составление социальной отчетности,

II) банковские статистические данные, рекомендации относительно объема и принципов классификации,

III) записка о статистических данных по платежным балансам;

б) собрать и сравнить все отзывы, какие были или могут быть получены от правительств, относительно вышеуказанных технических работ и, по совещании со соответствующими учреждениями, предоставить возможность использования их в связи со всякой работой, которая предпринимается в одной из тех областей, к которым относятся эти технические труды.

Экономический и Социальный Совет,
принимая во внимание рекомендации Статистической комиссии относительно некоторых видов технической деятельности Секретариата,

предлагает Генеральному Секретарю

а) принять меры к опубликованию дополнения к Ежемесячному статистическому бюллетеню с подробным описанием материалов, содержащихся в этом бюллетене, а также к пересмотру дополнения по мере того, как это представится необходимым;

б) ускорить работу по собиранию статистических данных относительно национального дохода и национальных издержек и подготовить их к опубликованию в ближайшем будущем для того, чтобы доставить международные данные, допускающие сравнение в этой области.

41 (IV). Народонаселение

Резолюции от 29 марта 1947 года
(документ E/400)

СТАТИСТИКА НАРОДОНАСЕЛЕНИЯ, ПРЕДПОЛОЖИТЕЛЬНЫЕ РАСЧЕТЫ И ИССЛЕДОВАНИЯ, ПРОИЗВЕДЕННЫЕ ОБЪЕДИНЕННЫМИ НАЦИЯМИ И СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫМИ УЧРЕ- ЖДЕНИЯМИ

Экономический и Социальный Совет

принимает к сведению доклад первой сессии Комиссии по народонаселению¹ и выносит следующее постановление:

приняв к сведению доклад Комиссии по народонаселению о необходимых для Продовольственной и сельскохозяйственной организации статистических данных, предположительных расчетах и исследований по вопросам народонаселения в связи с текущей деятельностью этой организации;

учитывая, что другие специализированные учреждения, органы Объединенных Наций и государства-члены Объединенных Наций нуждаются в статистических данных, предположительных расчетах и исследованиях по этим вопросам;

рекомендует Генеральному Секретарю

1. провести мероприятия для предоставления, в сотрудничестве с заинтересованными организациями, Объединенным Нациям и другим специализированным учреждениям статистических данных, предположительных расчетов и исследований по

¹ Документ E/267.

вопросам народонаселения, принимая во внимание вопрос соответствующего распределения расходов на основании соглашений, между Объединенными Нациями и специализированными учреждениями;

2. представить Комиссии по народонаселению и Статистической комиссии на их следующих сессиях доклад о шагах, предпринятых с этой целью.

ПЛАНЫ МЕЖДУНАРОДНОЙ ПЕРЕПИСИ

Экономический и Социальный Совет,
приняв к сведению

1. рекомендации Статистической комиссии² относительно всеамериканской переписи 1950 года;

2. поддержку этих рекомендаций со стороны Комиссии по народонаселению;

3. дальнейшие рекомендации Комиссии по народонаселению относительно планов о проведении международной переписи;

отмечает тот факт, что он приветствует шаги, которые предпринимаются для проведения, при общем сотрудничестве, переписи населения в американских странах и всемирной сельскохозяйственной переписи;

выражает уверенность, что опыт, приобретенный при подготовке и проведении этих проектов на принципе общего сотрудничества, окажется очень ценным для государств-членов Объединенных Наций в пределах их собственных стран и послужит основанием для многих выводов, которые окажутся полезными при осуществлении возможных в будущем проектов переписи населения во всех странах мира;

рекомендует, чтобы все государства-члены Объединенных Наций, намеревающиеся производить переписи в 1950 г. или около этого времени, пользовались, насколько это представляется возможным, анкетами, позволяющими сравнение;

просит

1. Генерального Секретаря предоставлять советы и содействие всем государствам-членам Организации, намеревающимся производить позволяющие сравнения переписи путем сплошного исчисления или выборочным методом;

2. Генерального Секретаря сотрудничать с Продовольственной и сельскохозяйственной организацией и со всеми теми

² Документ E/264, пункт 29.